

## باسمه تعالی

فاطمه صحرایی سرمزده

دکترای زبان و ادبیات عربی

دانش آموخته دانشگاه فردوسی مشهد

استادیار گروه زبان و ادبیات دانشگاه فرهنگیان مشهد، پردیس شهید هاشمی نژاد

## سوابق تحصیلی

دانش آموخته رشته علوم انسانی، دبیرستان الزهراء، شهرستان خلیل آباد. (۱۳۷۱)

دانش آموخته دوره کارشناسی ادبیات عرب، دانشگاه فردوسی مشهد (۱۳۷۵)

دانش آموخته دوره کارشناسی ارشد ادبیات عرب دانشگاه آزاد اسلامی (۱۳۸۶)

کسب عنوان دانشجوی نخبه شاهد و ایثارگر و دریافت لوح تقدیر از معاونت ریاست جمهوری در سال ۱۳۸۸

دانش آموخته دوره دکتری دانشگاه فردوسی مشهد در رشته ادبیات عرب- (۱۳۹۱)

## پایان نامه و رساله

پایان نامه ارشد با عنوان بررسی لغزش های لغوی، صرفی و نحوی در سه ترجمه معاصر قرآن کریم با راهنمایی

دکتر محمد شایگان مهر و مشاور دکتر سید محمد باقر حسینی (نمره پایان نامه: ۱۹/۲۵)

رساله دکتری با عنوان بررسی تطبیقی داستان های کوتاه زکریا تامر با داستان های غلامحسین ساعدی با راهنمایی

دکتر علی نوروزی و مشاورین دکتر نجمه رجایی و دکتر حسین ناظریان (نمره رساله: ۱۹/۷۵)

## کارگاه ها و دوره های فرعی

دارنده گواهی مهارت های فناوری اطلاعات (ICDL) در زمینه POWERPOINT, WORD,

WINDOWS, IT EXCEL, ACCESS,

گذراندن بیش از ۸۰۰ ساعت دوره های آموزشی تخصصی و عمومی ضمن خدمت

گذراندن دوره کامل (۱۲ ترم) کلاس های مکالمه و محاضره زبان عربی در کانون زبان ایران و اخذ گواهینامه  
پایان دوره در سال ۸۳

گذراندن دوره های مکالمه زبان انگلیس

## سوابق پژوهشی

### الف: مقالات علمی پژوهشی

۱. چاپ مقاله علمی پژوهشی «واکاوی مکتب اگزیستانسیالیسم در داستان های زکریا تامر» در مجله  
اللغه و الادب العربی دانشگاه بیروت در سال ۹۰
۲. چاپ مقاله علمی پژوهشی «بررسی تطبیقی سیمای زن در عرفان مولانا و ابن عربی» در مجله ادبیات  
تطبیقی شهیدباهنر کرمان در سال ۹۱
۳. چاپ مقاله علمی پژوهشی «سوررئالیسم در داستان های کوتاه زکریا تامر» در مجله زبان و ادبیات  
عربی دانشگاه فردوسی مشهد سال ۹۲
۴. چاپ مقاله علمی پژوهشی «جلوه های بلاغت حذف در آیات قرآن کریم» در مجله صحیفه مبین  
دانشگاه تهران. سال ۹۰
۵. چاپ مقاله «رابطه خودکارآمدی یادگیری زبان عربی در انگیزش یادگیری زبان عربی بر اساس نظریه  
خودتعیین گری در دانش آموزان شهر مشهد در سال ۹۶» در فصلنامه علمی پژوهشی نوآوری های  
آموزشی
۶. دریافت تاییدیه چاپ مقاله «جلوه های عفت و پاکدامنی زن در آیین شعر جاهلی» از مجله زبان  
و ادبیات عربی دانشگاه فردوسی مشهد.
۷. دریافت تاییدیه چاپ مقاله «بررسی ساختار و عناصر داستان های زکریا تامر» از مجله ادبیات معاصر  
عربی دانشگاه یزد.

۸. چاپ مقاله علمی ترویجی «بلاغت توریه و تفاوت های آن با توجیه و کنایه» در مجله مطالعات بلاغی دانشگاه سمنان. سال ۹۵

### مقالات ارسال شده به مجلات علمی پژوهشی در سال ۹۸

۱. نقش ادراکات محیطی کلاس زبان عربی در انگیزش یادگیری زبان عربی بر اساس نظریه شناختی اجتماعی بندورا در دانش آموزان شهر مشهد

۲. ساخت و رواسازی مقیاس خودکارآمدی یادگیری زبان دوم (عربی)

۳. ساخت و رواسازی مقیاس انگیزش یادگیری زبان عربی

### ب) مقالات همایشی

۱. پذیرش و چاپ کامل مقاله «واکاوی بن مایه های مقاومت در ادبیات معاصر بحرین» در همایش میراث مشترک زبان و ادبیات عربی و فارسی در دانشگاه خلیج فارس بوشهر. سال ۹۵

۲. پذیرش و چاپ کامل مقاله «عوامل تعدد تحلیل نحوی و تاثیر آن بر تأویل آیات قرآن» و ارائه سخنرانی در سومین کنفرانس بین المللی علوم قرآن و حدیث، تهران سال ۹۶

۳. پذیرش و چاپ کامل مقاله «کاربرد موتیف و بررسی گونه های آن در داستان های زکریا تا مر» در همایش ملی علوم اسلامی . سال ۹۶

۴. پذیرش و چاپ کامل مقاله «رد پای اسطوره در سروده های یوسف الخال» در دومین کنفرانس بین المللی زبان و ادبیات دانشگاه شهید بهشتی تهران. سال ۹۶

۵. ثبت طرح پژوهشی با عنوان «بررسی لغزش های نحوی، صرفی و ادبی سه ترجمه معاصر از قرآن کریم، ترجمه دکتر عبدالحمید آیتی، فولادوند و خرمشاهی» در سازمان آموزش و پرورش به عنوان طرح پژوهشی ارزنده و برتر در سال ۸۷

### ج: ترجمه کتاب

ترجمه کتاب «الادب المقارن» با همکاری دکتر حمیدرضا حیدریان شهری دانشیار دانشگاه فردوسی مشهد که هم اکنون در دست اقدام به چاپ در انتشارات دانشگاه فردوسی است.  
ترجمه کتاب «برائت آدم» در دست چاپ در بنیاد پژوهش های آستان قدس رضوی

### ح: انتشار کتاب

کتاب رویکردی تطبیقی به داستان های کوتاه زکریا تامر و غلامحسین ساعدی

کتاب «ترنم های عاشقانه در حکایت معلمان سرزمینم» در دست چاپ

د: تایید و اجرای طرح پژوهشی دانشگاه فرهنگیان با عنوان «آزمون الگوی علی نقش میانجیگرانه

انگیزش معلمی در رابطه بین خودکارآمدی با تعهد حرفه ای نومعلمان با توجه به شیوه جذب» در

سطح استان

### ر: داوری مقالات

همکاری با مجله زبان و ادبیات عربی دانشگاه فردوسی مشهد از سال ۹۱ تا کنون و داوری بیش از

۱۸ مقاله

همکاری با مجله اللغة والادب العربی دانشگاه شهید چمران اهواز از سال ۹۴ تا کنون و داوری ۳

مقاله

همکاری با دفتر مجله زبان و ادبیات عربی دانشگاه خلیج فارس بوشهر و داوری ۶ مقاله

همکاری در سومین کنفرانس بین المللی علوم و قران و حدیث و داوری ۱۳ مقاله

### ز: همکاری با مراکز آموزش عالی و تدریس دانشگاهی

تدریس در دروس تخصصی رشته زبان و ادبیات عرب از سال ۱۳۹۱ تاکنون در پردیس شهید

هاشمی نژاد ، شهید بهشتی و مرکز ثامن دانشگاه فرهنگیان مشهد

تدریس دروس تربیت اسلامی با عناوین « اخلاق حرفه ای معلم، سیره تربیتی پیامبر (ص) و دروس

معارف اسلامی» آیین زندگی و دانش خانواده و جمعیت» از سال ۱۳۹۳ تا سال ۱۳۹۸ در پردیس

شهید هاشمی نژاد مشهد.

تدریس در دانشگاه پیام نور مشهد در دو ترم سال تحصیلی سال های ۹۲ و ۹۳ در رشته کارشناسی

زبان و ادبیات عربی در دروس تخصصی بلاغت ، صرف و نحو و تاریخ ادبیات عصر جاهلی و

روش تحقیق.

تدریس دو ترم دروس مکالمه و محاضره ۵ و ۴ و علوم بلاغی رشته معارف اسلامی در مقطع  
کارشناسی ارشد دانشگاه بین المللی امام رضا (ع) در سال ۹۴ و ۹۵  
تدریس درس صرف و نحو در رشته علوم قرآن و حدیث مقطع کارشناسی دانشگاه تربیت مدرس  
علوم قرآنی مشهد

سابقه ۲۴ سال تدریس زبان عربی در منطقه تبادکان و نواحی ۷ و ۶ آموزش و پرورش مشهد

### سوابق اجرایی:

۱. معاون آموزشی دبیرستان دخترانه شاهد وارثان نور (ناحیه ۶) در سال ۸۶
۲. مربی عقیدتی، سیاسی پایگاه مقاومت بسیج فرهنگیان در سال ۸۸
۳. برگزاری کلاس های تفسیر و ترجمه و روانخوانی قرآن کریم برای خانواده های محترم  
ایثارگران در سه سال متوالی در ماه مبارک رمضان از سال ۸۶ تا ۸۹
۴. عضو کمیته علمی و طراح سوال مسابقات علمی دانشجویان رشته زبان و ادبیات عربی  
پردیس شهید هاشمی نژاد در سال ۹۴
۵. طراح سوال آشنایی با مفاهیم نهج البلاغه در سی و یکمین جشنواره ملی قرآن و عترت  
دانشجویان سراسر کشور در آبانماه ۹۵
۶. استاد راهنمای دبیران کانون های علمی دانشجویی پردیس شهید هاشمی نژاد درسومین  
گردهمایی رویش دانشگاه فرهنگیان سراسر کشور در سنندج تابستان ۹۵
۷. استاد مشاور فرهنگی دوره توانمند سازی مهارت آموزان ماده ۲۸ در سال ۹۵
۸. عضو کمیته علمی سومین کنفرانس بین المللی علوم قرآن و حدیث در تیرماه ۹۶
۹. عضو کمیته علمی چهارمین کنفرانس بین المللی علوم قرآن و حدیث در تیرماه ۹۷
۱۰. عضو کمیته مصاحبه دانشجویان در تابستان ۹۶ و ۹۷ و ۹۸
۱۱. عضو کمیته نظارت و ارزیابی در چهارمین دوره طرح معرفتی - فرهنگی حیات طیبه  
دانشجویان دانشگاه فرهنگیان در تابستان ۹۶
۱۲. عضو کمیته علمی و داوری جشنواره کشوری تجربیات برتر آموزشی - تربیتی اساتید و  
معلمان دینی و قرآن در اسفند ماه ۹۶

۱۳. عضو کمیته علمی چهارمین همایش استانی سلوک ارغوانی در سال ۹۶
۱۴. عضو شورای پردیس شهید هاشمی نژاد دانشگاه فرهنگیان سال ۱۳۹۶
۱۵. کارشناس هسته های علمی آموزشی بسیج اساتید دانشگاه فرهنگیان پردیس شهید هاشمی نژاد مشهد.
۱۶. مدیر علمی پژوهشی بسیج اساتید دانشگاه فرهنگیان
۱۷. عضو کمیته نظارت بر نشریات دانشگاه فرهنگیان
۱۸. استاد مشاور دانشجویان شاهد و ایثارگر دانشگاه فرهنگیان
۱۹. دبیر کمیته داوری دومین جشنواره ملی آموزش زبان عربی دانشگاه فرهنگیان
۲۰. مجری دومین جشنواره ملی آموزش زبان عربی دانشگاه فرهنگیان